



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1999/439
19 April 1999
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ВРЕМЕННОГО ПОВЕРЕННОГО В ДЕЛАХ ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА
ЮГОСЛАВИИ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 19 АПРЕЛЯ 1999 ГОДА
НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

Имею честь препроводить настоящим письмо Живадина Йовановича, союзного министра иностранных дел Союзной Республики Югославии, от 18 апреля 1999 года, направленное в ответ на Ваше письмо от 13 апреля 1999 года относительно ареста двух граждан Австралии в Союзной Республике Югославии (см. приложение).

Был бы признателен Вам за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

Владислав ЙОВАНОВИЧ
Посол

Приложение

Письмо министра иностранных дел Союзной Республики Югославии
от 18 апреля 1999 года на имя Генерального секретаря

В связи с Вашим письмом от 13 апреля 1999 года я хотел бы сообщить Вам о том, что австралийские граждане Стивен Джордж Пратт и Питер Стюарт Уоллес были арестованы в районе пограничного пункта Батровац 31 марта 1999 года и что в настоящее время они содержатся в военном следственном изоляторе. По их делу проводится следствие в связи с совершением уголовного преступления (шпионаж) в соответствии с пунктом 2 статьи 128 Уголовного кодекса Союзной Республики Югославии.

В ходе проведенного к настоящему времени расследования вышеуказанные лица сознались в том, что они занимались шпионской деятельностью в интересах агрессора-НАТО и в ущерб интересам Союзной Республики Югославии, являющейся жертвой агрессии, а также в том, что при совершении враждебных действий они завербовали ряд других граждан Югославии и иностранных государств. Обвиняемые чувствуют себя удовлетворительно, и с ними обращаются надлежащим образом. Посольству Австралии в Белграде будет предоставлена возможность общения с ними по консульской линии.

С другой стороны, я весьма удивлен тем, что Вы обратились ко мне по поводу судьбы вышеупомянутых граждан Австралии, которые злоупотребляли своим гуманитарным статусом для совершения постыдных актов, направленных на подрыв оборонного потенциала страны, являющейся объектом неспровоцированной агрессии со стороны западного военного союза по той причине, что она отвергла иностранный диктат в деле решения своих внутренних проблем. Мне была бы понятна Ваша "глубокая озабоченность" как Генерального секретаря всемирной организации, главная цель которой заключается в обеспечении международного мира и безопасности и в содействии мирному урегулированию споров и равноправному сотрудничеству между суверенными государствами-членами, если бы она касалась трагической судьбы 11 миллионов ни в чем не повинных граждан Югославии, которые уже в течение 25 дней являются жертвами жестокой агрессии НАТО и Соединенных Штатов Америки. Вам прекрасно известно об ужасающих последствиях этой агрессии, большом количестве людских жертв и исключительно серьезном материальном ущербе.

Невзирая на то, что агрессия НАТО поставила под серьезную угрозу Устав Организации Объединенных Наций и сами основы возглавляемой Вами организации, мы не услышали от Вас ни одного слова, осуждающего эту агрессию, не говоря уже о требовании о ее немедленном прекращении. Поэтому, по нашему мнению, интерес, проявляемый Вами в данных обстоятельствах к аресту двух военных шпионов, являющихся гражданами Австралии, и особенно угрозы поставить условия для продолжения гуманитарной помощи невинным жертвам агрессии по меньшей мере абсолютно не соответствуют сложившейся ситуации и той функции, которую Вы призваны выполнять.

В связи с этим мне приходится с сожалением констатировать, что в качестве Генерального секретаря Организации Объединенных Наций Вы не выразили ни малейшей озабоченности по поводу уничтожения в результате воздушных бомбардировок НАТО ни в чем не повинного гражданского населения в Приштине, Алексинаце (6 апреля), Купридже, Белграде, Крагуеваце, Курсумлидже (центр беженцев), Нови-Саде и многих других местах и не осудили их.

При этом в анналы истории войдет то, что Вы не осудили уничтожение 14 апреля 1999 года беженцев, следовавших в автоколонне по дороге Дьяковица-Призрен, когда в результате

четырёх налетов, последовательно совершенных бомбардировщиками НАТО, погибли 75 детей, женщин и престарелых, и не обратились к Совету Безопасности с просьбой принять меры для осуждения этого преступления геноцида и возложения ответственности на тех, кто издал соответствующие приказы и выполнил их.

Живадин ЙОВАНОВИЧ
